



TERMA DAN SYARAT KEMPEN PEMBIAYAAN PERIBADI BSN
TERMS AND CONDITIONS OF BSN PERSONAL FINANCING CAMPAIGN

TEMPOH KEMPEN / CAMPAIGN PERIOD

- 1. Kempen Pembiayaan Peribadi BSN 2024 ("Kempen") dianjurkan oleh Bank Simpanan Nasional (BSN) dan akan berlangsung dari 01 Oktober 2024 hingga 31 Disember 2024 ("Tempoh Kempen")...

The BSN Personal Financing Campaign 2024 ("Campaign") is organized by Bank Simpanan Nasional (BSN) commencing from 01 October 2024 until 31 December 2024 ("Campaign Period")...

KELAYAKAN DAN MEKANISME KEMPEN / ELIGIBILITY AND CAMPAIGN MECHANISM

- 2. Semua pelanggan individu yang memenuhi syarat di bawah adalah layak untuk menyertai Kempen ini ("Pelanggan Yang Layak"):

All individual customers who meet the following criteria are eligible to participate in this Campaign ("Eligible Customers"):

Table with 2 main sections: KELAYAKAN / ELIGIBILITY and SEGMENT / SEGMENTS. The first section details customer categories (Existing and New Customers). The second section details participation segments (Teachers under SKAP and others).

MEKANISME KEMPEN / CAMPAIGN MECHANISM

- c) Berikut merupakan mekanisme Kempen ini;
The following is the Campaign's mechanism;
- a) Pelanggan Yang Layak hendaklah membuat permohonan bagi **Pembiayaan Peribadi BSN MyRinggit/-i** ("Pembiayaan"). Senarai produk-produk Pembiayaan Peribadi BSN MyRinggit/-i boleh dirujuk di laman web BSN di www.bsn.com.my ("Laman Web BSN");
*The Eligible Customer shall submit its application for **BSN MyRinggit/-i Personal Financing** ("Financing"). The list of BSN MyRinggit/-i Personal Financing products may be referred to on BSN's website at www.bsn.com.my ("BSN's Website");*
 - b) Pelanggan Yang Layak hendaklah menghantar kepada BSN penerimaan tawaran Pembiayaan; *The Eligible Customer shall send to BSN its acceptance to the offer of the Financing;*
 - c) Pengeluaran amaun Pembiayaan dibuat ke akaun Pelanggan Yang Layak;
The disbursement of the Financing amount is made into the Eligible Customer's account;
 - d) Pelanggan Yang Layak akan menerima mata penyertaan sepertimana dinyatakan di Item 2(d) di bawah; dan
The Eligible Customer will receive entry point(s) specified in Item 3 below; and
 - e) BSN akan membuat cabutan ke atas kesemua penyertaan Pelanggan Yang Layak bagi menentukan pemenang bagi Kempen ini ("Pemenang"). Akaun pembiayaan Pelanggan Yang Layak hendaklah masih kekal aktif, berkuat kuasa dan sah tanpa rekod kejadian ingkar pada masa cabutan dibuat.
BSN will conduct a draw on all the Eligible Customers' entries to determine the winners of the Campaign ("Winner"). The Eligible Customer's financing account must remain active, effective and valid without any record of event of default at the time the draw is made.

MATA PENYERTAAN / ENTRY POINTS

- d) Jumlah mata penyertaan (bagi tujuan cabutan untuk berpeluang memenangi Hadiah) akan diperolehi oleh Pelanggan Yang Layak berdasarkan jadual berikut:
The number of entry point(s) (for the purpose of the draw to stand a chance to win the Prize) will be collected by the Eligible Customer pursuant to the table below:

a) Segmen 1 / Segment 1

Pelanggan Yang Layak <i>Eligible Customer</i>	Jumlah Pembiayaan <i>Financing Amount</i>	Jumlah Penyertaan <i>No. of Entry</i>
Pelanggan Sedia Ada <i>Existing Customer</i>	Minimum pembiayaan berjumlah RM50,000.00 sehingga RM99,999.99 <i>Minimum financing amount of RM50,000.00 to RM99,999.99</i>	Layak one (1) penyertaan <i>Eligible for one (1) entry</i>
Pembiayaan Bertindih <i>Overlap Financing</i>	Minimum pembiayaan berjumlah RM100,000.00 dan keatas <i>Minimum financing amount of RM100,000.00 and above</i>	Layak tiga (3) penyertaan <i>Eligible for three (3) entries</i>
Pelanggan Baharu <i>New Customers</i> Pembiayaan Baharu <i>New Financing</i>	Tiada had Pengeluaran pembiayaan baharu <i>Any New financing amount</i>	

b) Segmen 2 / Segment 2

Pelanggan Yang Layak <i>Eligible Customer</i>	Jumlah Pembiayaan <i>Financing Amount</i>	Jumlah Penyertaan <i>No. of Entry</i>
Pelanggan Sedia Ada <i>Existing Customer</i>	Minimum pembiayaan berjumlah RM50,000.00 sehingga RM99,999.99 <i>Minimum financing amount of RM50,000.00 to RM99,999.99</i>	Layak one (1) penyertaan <i>Eligible for one (1) entry</i>
Pembiayaan Bertindih <i>Overlap Financing</i>	Minimum pembiayaan berjumlah RM100,000.00 dan keatas <i>Minimum financing amount of RM100,000.00 and above</i>	Layak dua (2) penyertaan <i>Eligible for two (2) entries</i>
Pelanggan Baharu <i>New Customers</i> Pembiayaan Baharu <i>New Financing</i>	Tiada had Pengeluaran pembiayaan baharu <i>Any New financing amount</i>	Layak tiga (3) penyertaan <i>Eligible for three (3) entries</i>

3. Individu-individu yang berikut **TIDAK LAYAK** untuk menyertai Kempen ini:

*The following entities / individuals shall **NOT BE ELIGIBLE** to participate in the Campaign:*

- a) Kakitangan tetap atau kontrak BSN dan/atau anak syarikat BSN dan/atau syarikat-syarikat berkaitannya termasuk ahli keluarga terdekat mereka (iaitu suami, isteri, anak-anak dan ibu bapa);
Permanent or contract employees of BSN and/or BSN's subsidiaries and/or related companies including their staff and/or immediate family members (i.e. spouses, children and parents);
- b) Wakil-wakil dan/atau ejen-ejen BSN (termasuk tetapi tidak terhad kepada ejen pengiklanan, ejen promosi dan pembekal perkhidmatan, vendor komputer / sistem / teknologi);
BSN's representatives and/or agents (including but not limited to advertising agents, promotion agents and service providers, and computer / systems / technology vendors);
- c) Individu di bawah umur 18 tahun;
Individuals below the age of 18 years old;
- d) Bukan warganegara Malaysia;
Non-Citizen of Malaysia;

HADIAH / PRIZES

4. Berikut adalah hadiah-hadiah yang ditawarkan bagi Kempen ini (“Hadiah”):

The following are the prizes offered for this Campaign (“Prize”);

Bil No	Kategori Hadiah <i>Prize Category</i>	Segmen <i>Segment</i>	Hadiah <i>Prizes</i>	Nilai Hadiah (RM) <i>Prize Value (RM)</i>
1.	Hadiah Utama <i>Main Prize</i>	Segmen 1 <i>Segment 1</i>	Pakej percutian ke Eropah untuk dua (2) orang <i>Travelling package to Europe for two (2)</i>	RM45,000.00
		Segmen 2 <i>Segment 2</i>		
2.	Hadiah Tempat Ke-2 <i>2nd Place Prize</i>	Segmen 1 <i>Segment 1</i>	Pakej Umrah untuk dua (2) orang atau Pakej percutian ke Negara Asean untuk dua (2) orang <i>Umrah package for two (2) or Travelling package to Asean Contries for two (2)</i>	RM30,000.00
		Segmen 2 <i>Segment 2</i>		
3.	Hadiah Tempat Ke-3 <i>3rd Place Prize</i>	Segmen 1 <i>Segment 1</i>	Pakej Umrah untuk dua (2) orang atau Pakej percutian ke Negara Asean untuk dua (2) orang <i>Umrah package for two (2) or Travelling package to Asean Contries for two (2)</i>	RM20,000.00
		Segmen 2 <i>Segment 2</i>		

Catatan / Note:

- i) Satu (1) Pemenang akan dipilih untuk setiap kategori dalam setiap segmen;

One (1) winner will be selected for each category in the respective segment;

- ii) Hadiah adalah tertakluk kepada perubahan berdasarkan ketersediaan Pakej Percutian, Negara dan Situasi Semasa serta hendaklah tidak melebihi Nilai Hadiah yang dinyatakan.

The Prize is subject to change based on the availability of the Travelling Package, Country and Current Situation and shall not exceed the stated Prize Value.

5. Hadiah adalah tidak boleh ditukar kepada lain-lain bentuk dan/atau jenis hadiah, dipindahmilik dan tidak boleh ditebus dengan wang tunai.

The Prizes are non-exchangeable for any other form and/or type of prize, non-transferable and cannot be redeemed for cash.

6. Selepas pemilihan Pemenang melalui cara cabutan dilakukan, Pemenang akan dimaklumkan melalui panggilan telefon ataupun apa-apa kaedah yang ditentukan oleh BSN berdasarkan butiran peribadi lengkap yang diserahkan semasa permohonan Pembiayaan.

After the selection of the Winner via draw method has been performed, the Winner will be notified through telephone call or any other method as determined by BSN based on the complete contact information provided during their Financing application.

7. BSN berhak untuk memilih Pemenang tambahan untuk menggantikan mana-mana Pemenang yang:
a) mungkin tidak layak; atau b) tidak dapat dihubungi selepas tiga (3) kali percubaan semasa waktu berkerja (Isnin hingga Jumaat dari 8.30 pagi hingga 5.30 petang) atau melebihi tempoh sebulan dari tarikh tamat Tempoh Kempen; atau c) hilang kelayakan atas apa-apa jua sebab lain sepanjang Tempoh Kempen.

BSN reserves the right to select an additional Winner to substitute any Winner who a) may be ineligible; or b) cannot be contacted after three (3) attempts during the working hours (Monday to Friday from 8.30am until 5.30pm) or after more than one (1) month from the last day of Campaign Period; or c) disqualified for any reason whatsoever throughout the Campaign Period.

8. BSN berhak dengan budi bicaranya untuk menggantikan mana-mana Hadiah dengan barangan yang sama nilainya, pada bila-bila masa tanpa notis jika hadiah tersebut tidak tersedia atas apa jua alasan. Semua Hadiah diberikan dalam 'keadaan sedia ada' dan tidak boleh ditukarkan dengan wang tunai, kredit, barangan lain atau baucar, sama ada sebahagian atau sepenuhnya.

BSN reserves the right in its discretion to substitute any of the Prizes with items of equivalent value, at any time without prior notice if the awarded Prizes are unavailable for any reason whatsoever.

9. Setiap Pemenang hanya layak memenangi **satu (1) Hadiah** sahaja sepanjang Tempoh Kempen.

*Each Winner is eligible to win only **one (1) Prize** during the Campaign Period.*

10. Sekiranya Pemenang diperlukan untuk menghadiri majlis penyampaian hadiah atau acara publisiti lain, BSN akan memaklumkan Pemenang melalui apa-apa kaedah yang difikirkan sesuai dan Pemenang dikehendaki menghadiri majlis penyampaian hadiah atau acara publisiti lain tersebut di mana sebarang kos sampingan termasuk tetapi tidak terhad kepada kos perjalanan adalah ditanggung oleh Pemenang.

In the event the Winner is required to attend the prize giving ceremony or any other publicity event, BSN will inform the Winner via any communication BSN deemed suitable where all the incidental costs including but not limited to traveling cost shall be borne by the Winner.

11. Sekiranya Pemenang memerlukan seorang wakil untuk menuntut Hadiah atau untuk menjadi wakilnya untuk hadir ke majlis penyampaian Hadiah atau acara publisiti lain bagi pihak Pemenang, wakil Pemenang tersebut hendaklah membawa surat kebenaran asal yang ditandatangani oleh Pemenang berserta salinan MyKad Pemenang dan/atau dokumen sokongan lain yang dikehendaki oleh BSN.

If the Winner requires a representative to claim for the Prize or to be its representative to attend the Prize giving ceremony or any other publicity event on the Winner's behalf, the Winner's representative shall provide an original authorization letter signed by the Winner together with a copy of the Winner's valid MyKad and/or other supporting documents as requested by BSN.

12. BSN berhak menentukan atau dari semasa ke semasa mengubah tarikh dan/atau tempat bagi menuntut / menyerahkan Hadiah.

BSN reserves the right to determine or from time to time, change the date and/or venue for the Prize giving / redemption ceremony.

13. Penentuan Pemenang adalah muktamad. Tiada sebarang surat-menyurat, pertanyaan, rayuan atau protes akan dilayan.

The determination of the Winners is final. No correspondence, queries, appeals or protest will be entertained.

HAK BANK / BANK'S RIGHT

14. BSN mempunyai hak untuk mengubah suai, menggantung atau membatalkan Kempen ini sekiranya ia tidak dapat berjalan seperti yang dirancang atas sebarang sebab termasuk gangguan atau kerosakan teknikal, termasuk tetapi tidak terhad kepada jangkitan oleh virus komputer, pepijat, penggodaman, campur tangan tanpa izin, penipuan, kegagalan teknikal, atau apa-apa sebab di luar kawalan BSN. BSN tidak akan bertanggungjawab atau menerima sebarang liabiliti yang ditanggung oleh Pelanggan yang Layak dan/atau Pemenang secara langsung atau tidak langsung yang disebabkan oleh perubahan ini.

BSN reserves the right to modify, suspend or cancel this Campaign in the event that it becomes incapable of running as planned, technically interfered or corrupted, including but not limited to infection by computer virus, bugs, tampering, unauthorised intervention, fraud, technical failures, or any other causes beyond the control of BSN. BSN will not be responsible for or accept any liability incurred by Eligible Customers and/or Winners directly or indirectly, caused by the changes.

15. BSN berhak, mengikut budi bicaranya, untuk membatalkan penyertaan mana-mana Pelanggan Yang Layak dan/atau Pemenang yang didapati atau disyaki menyalahgunakan proses penghantaran penyertaan Kempen, operasi Kempen ini atau melanggar Terma dan Syarat Kempen. BSN mempunyai

hak untuk mengambil tindakan undang-undang terhadap mana-mana individu yang BSN percayai telah melaksanakan aktiviti penipuan atau lain-lain aktiviti yang memberi kesan buruk kepada Kempen ini.

BSN reserves the right, in its discretion, to disqualify any Eligible Customers and/or Winners that is found or suspected of tampering with the Campaign's process, the operation of this Campaign or to be in violation of the Terms and Conditions of this Campaign. BSN reserves the right to pursue legal action against any individual it believes has undertaken fraudulent activities or other activities harmful to this Campaign.

LIABILITI DAN TANGGUNGJAWAB / LIABILITY AND RESPONSIBILITY

16. Pelanggan Yang Layak dan/atau Pemenang adalah bertanggungjawab dan menanggung sepenuhnya sebarang liabiliti, kejadian yang tidak diingini, kecederaan, kerosakan, tuntutan atau kemalangan (termasuk kematian) yang timbul akibat daripada penyertaan Kempen ini.

Eligible Customers and/or Winners shall assume full liability and responsibility in case of any liability, mishap, injury, damage, claim or accidents (including death) resulting from their participation in this Campaign.

17. Sebarang kos, yuran dan/atau perbelanjaan yang ditanggung atau akan ditanggung untuk menyertai Kempen ini dan/atau menuntut Hadiah termasuk tetapi tidak terhad kepada kos untuk pengangkutan, penginapan, makan, kos peribadi dan/atau sebarang kos lain (mana-mana yang berkaitan) adalah di bawah tanggungjawab penuh Pelanggan Yang Layak / Pemenang.

Any cost, fee and/or expenses incurred or to be incurred to participate in this Campaign and/or to redeem the Prize including but not limited to the cost for transportations, accommodation, meals, personal costs and/or any other costs (whichever is relevant) is the sole responsibility of the Eligible Customers / Winners.

18. BSN tidak akan bertanggungjawab terhadap gangguan teknikal yang menghalang mana-mana individu daripada menyertai Kempen ini.

BSN is not responsible for technical problems that prevent any individual from participating in this Campaign.

19. BSN tidak menjamin dan tidak menjanjikan sebarang keputusan tertentu kepada mana-mana Pelanggan Yang Layak berhubung penyertaan Kempen ini.

BSN does guarantee and does not promise any specific result to the Eligible Customers in relation to the participation in this Campaign.

DATA PERIBADI / PERSONAL DATA

20. Dengan menyertai Kempen ini, Peserta Yang Layak dengan ini bersetuju memberikan keizinan kepada BSN dan/atau sekutu berkenaan dengannya dan/atau pihak ketiga yang dilantik oleh BSN, sekiranya ada, dan membenarkan butir-butir peribadi mereka termasuk tetapi tidak terhad kepada data peribadi dan butiran penyertaan seperti yang diberikan kepada BSN untuk tujuan Kempen ini dikumpulkan, direkodkan, diproses dan digunakan oleh BSN dan/atau pihak ketiga yang dilantik oleh BSN, sekiranya ada:

- a) Untuk tujuan Kempen ini selaras dengan Polisi Privasi BSN, yang boleh diperolehi di laman web BSN Laman Web BSN; atau
- b) Untuk mematuhi undang-undang, peraturan, polisi dan garis panduan yang ditetapkan oleh Kerajaan Malaysia dan badan penyelia; atau

- c) Untuk mematuhi perintah atau arahan Mahkamah; atau
- d) Untuk mengesahkan status akaun Peserta yang Layak dengan mana-mana pihak ketiga (jika berkenaan); atau
- e) Apabila diminta secara bertulis oleh Peserta yang Layak; atau
- f) Untuk melindungi dan mempertahankan BSN dan aset BSN.

Sekiranya terdapat sebarang percanggahan antara Terma dan Syarat di sini dengan terma dan syarat di bawah Polisi Privasi BSN, terma dan syarat di bawah Polisi Privasi BSN akan diguna pakai.

By participating in this Campaign, the Eligible Participants hereby voluntarily gives express consent to BSN and/or its affiliates and/or third party service providers engaged by BSN, if any, and consent to their personal details including without limitation to, the personal data and participation details as provided to BSN for the purposes of this Campaign being collected, recorded, processed and used by BSN and/or third party service providers engaged by BSN, if any,:

- a) *To use and disclose the Personal Data and participation details as provided to BSN for the purposes of this Campaign in accordance with BSN's Privacy Notice, which may be viewed on BSN's Website; or*
- b) *To comply with laws, rules, regulations, policies and guidelines imposed by the Government of Malaysia or regulatory authority; or*
- c) *To comply with a Court order or direction; or*
- d) *To verify the Eligible Participant's account status with any third party (if relevant); or*
- e) *Where the Eligible Participants request in writing; or to protect and defence BSN or BSN's asset.*

In the event of any inconsistency between this Terms and Conditions with the terms and conditions under the BSN's Privacy Policy, the terms and conditions under the BSN's Privacy Policy shall prevail.

21. Peserta Yang Layak memberi kuasa kepada BSN untuk mendapatkan sebarang maklumat daripada mana-mana pihak, organisasi, pihak berkuasa, syarikat, korporat atau mana-mana entiti lain yang BSN anggap bersesuaian berkaitan dengan akaun Peserta Yang Layak atau perkhidmatan perbankan dan membenarkan pendedahan tersebut oleh pihak tersebut, jika berkaitan.

The Eligible Participants hereby authorises BSN to procure any information from any party, organisation, authority, company, corporate or any other entity as BSN deem fit in connection with the Eligible Participant's account or banking services and authorises such disclosure by such person, if relevant.

22. Dengan menyertai Kempen ini, Pelanggan Yang Layak dengan ini bersetuju memberikan keizinan kepada BSN dan/atau sekutu berkenaan dengannya, untuk menggunakan Data Peribadi dan Butiran Penyertaan seperti yang diberikan kepada BSN untuk tujuan Kempen ini, tertakluk kepada Polisi Privasi yang terdapat di Laman Web BSN.

By participating in this Campaign, the Eligible Customers hereby voluntarily gives express consent to BSN and/or its affiliates, to use the Personal Data and Participation Details as provided to BSN for the purposes of this Campaign, subject to the Privacy Policy that is available on BSN's Website.

23. Pelanggan Yang Layak mempunyai hak pada bila-bila masa untuk:

Eligible Customers have the right at any time to:

- a) Menarik balik kebenaran yang diberikan untuk menggunakan Data Peribadi
Withdraw their consent for the use of Personal Data;

- b) Meminta apa-apa pembetulan dilakukan/mengemaskini Data Peribadi; dan
Request for any correction/update of Personal Data; and
- c) Bertanyakan sebarang pertanyaan mengenai penggunaan Data Peribadi
Raise any questions regarding the use of Personal data;

Dengan menghubungi BSN sepertimana dinyatakan dalam Polisi Privasi BSN.
By contacting BSN as stated in the BSN's Privacy Policy.

24. Peserta Yang Layak bersetuju penarikan balik kebenaran untuk menggunakan Data Peribadi mungkin menjejaskan perkhidmatan yang disediakan oleh BSN atau penyertaan Kempen ini dan oleh itu BSN mempunyai hak untuk menghentikan perkhidmatan BSN atau penyertaan Kempen ini oleh Peserta Yang Layak yang dikaitkan dengan Data Peribadi tersebut dengan memberikan notis kepada Peserta Yang Layak.

The Eligible Participants agree that the withdrawal of permission to use Personal Data may affect the services provided by BSN or participation in this Campaign and therefore BSN has the right to discontinue BSN services or the Eligible Participants' participation in this Campaign associated with such Personal Data by giving notice to the Eligible Participants.

TERMA & SYARAT AM / GENERAL TERMS & CONDITIONS

25. Dengan menyertai Kempen ini, Pelanggan Yang Layak dan/atau Pemenang dianggap telah bersetuju:
- a) Untuk terikat dengan Terma dan Syarat di sini, Terma dan Syarat kemudahan pembiayaan yang diambil oleh Pelanggan yang Layak dari BSN bagi tujuan menyertai Kempen ini dan lain-lain terma dan syarat yang ditetapkan oleh BSN dari semasa ke semasa termasuk apa-apa pindaan; dan
 - b) Untuk mengakses laman web Laman Web BSN dari semasa ke semasa untuk memastikan Pelanggan Yang Layak dan/atau Pemenang sentiasa mengikuti apa-apa perubahan atau pindaan yang dibuat kepada Terma dan Syarat.

By participating in this Campaign, all Eligible Customers and/or Winners are deemed to have agreed:

- a) *To be bound by the Terms and Conditions herein, the Terms and Conditions of the financing facility obtained by the Eligible Customer from BSN for the purpose of participating in this Campaign and any other terms and conditions stipulated by BSN from time to time including any amendment thereto; and*
- b) *To access to BSN's Website on regular basis to ensure that the Eligible Customers and/or Winners are updated with any change or variation made to the Terms and Conditions.*

26. Semua keputusan yang dikeluarkan BSN berkaitan Kempen ini adalah muktamad, terikat ke atas semua Pelanggan Yang Layak dan/atau Pemenang, konklusif dan tidak boleh dipertikaikan. Sebarang surat menyurat, rayuan dan/atau percubaan untuk mempertikaikannya tidak akan dilayan.

All BSN's decisions relating to the Campaign is final, binding on all Eligible Customers and/or Winner, conclusive and undisputable. No further correspondence and/or appeal to dispute the same will be entertained.

27. Dalam apa keadaan sekalipun, BSN tidak akan bertanggungjawab dan/atau bertanggung terhadap sebarang kerugian atau kerosakan (termasuk tetapi tidak terhad kepada kehilangan pendapatan, keuntungan atau nama baik, secara langsung atau tidak langsung, sampingan, berbangkit, teladan, punitif atau ganti rugi khas mana-mana pihak termasuk pihak ketiga) yang timbul sama ada dalam kontrak, kecuiaan atau sebaliknya, berkaitan dengan Kempen dan/atau Hadiah.

In all circumstances BSN shall not be held responsible and/or liable for any loss or damages (including without limitation to loss of income, profits or goodwill, direct or indirect, incidental, consequential, exemplary, punitive or special damages of any party including third parties) howsoever arising whether in contract, negligence or otherwise, in connection with the Campaign and/or Prizes.

28. BSN tidak akan bertanggungjawab dan/atau bertanggung dan juga tidak menerima sebarang liabiliti dalam apa-apa bentuk dan bagaimana sekalipun timbul atau dialami oleh Pelanggan Yang Layak dan/atau Pemenang yang diakibatkan secara langsung atau tidak langsung dalam menyertai Kempen ini atau sebaliknya. BSN tidak akan bertanggungjawab terhadap apa-apa kemungkiran obligasi di bawah Kempen ini disebabkan oleh kejadian *force majeure* yang termasuk tetapi tidak terhad kepada bencana alam, pandemik dan atau epidemik peperangan, rusuhan, sekat masuk, tindakan perindustrian, kebakaran, banjir, kemarau, ribut atau sebarang kejadian di luar kawalan munasabah BSN.

BSN shall not be held responsible and/or liable nor shall it accept any form of liability in whatsoever nature and howsoever arising or suffered by Eligible Customers and/or Winners resulting, directly or indirectly, from participation in the Campaign or otherwise. Furthermore, BSN shall not be held liable for any default of its obligation under the Campaign due to any force majeure event which includes but not limited to act of God, pandemic and/or epidemic, war, riot, lockout, industrial action, fire, flood, drought, storm or any event beyond the reasonable control of BSN.

29. Dengan menyertai Kempen ini, Pelanggan Yang Layak dan/atau Pemenang memberi kebenaran kepada BSN untuk menerbitkan atau memaparkan nama, gambar atau lain-lain maklumat Pelanggan Yang Layak untuk tujuan pengiklanan dan promosi semasa dan akan datang dalam apa-apa cara yang difikirkan sesuai oleh BSN dan/atau penyedia Perkhidmatan yang diberikuasa oleh BSN. Pelanggan Yang Layak dan Pemenang tidak berhak untuk menuntut pemilikan atau lain-lain bentuk gantirugi ke atas butiran yang diterbitkan atau dipamerkan tersebut.

By participating in this Campaign, the Eligible Customers and/or the Winners consent to BSN the right to publish or display the name, picture or any other information of the Eligible Customers for current and future advertising and promotional purposes in any manner that BSN and/or its authorized service providers deems appropriate. The Eligible Customers and/or the Winners are not entitled to claim for the ownership or any other type of compensation on such details that are published or advertised.

30. BSN berhak mengikut budi bicaranya untuk meminda, mengubah, membatalkan atau menambah mana-mana Terma dan Syarat ini, keseluruhan atau sebahagian, termasuk tidak terhad kepada Tempoh Kempen, tarikh permulaan dan tarikh tamat Tempoh Kempen, pada bila-bila masa dengan memberikan notis dalam tempoh yang difikirkan munasabah oleh BSN sebelum pindaan, perubahan, pembatalan atau penambahan tersebut melalui maklumat di Laman Web BSN dan/atau halaman media sosial rasmi BSN, melalui pos, media massa, paparan notis di cawangan BSN, melalui alat elektronik atau apa-apa kaedah komunikasi yang BSN fikirkan sesuai. Sebarang pindaan, perubahan, pembatalan atau penambahan kepada Terma dan Syarat ini akan mengikat Pelanggan yang Layak dan/atau Pemenang.

BSN reserves the right at its discretion to amend, vary, delete or add to any of this Terms and Conditions, in whole or in part, including but not limited to the Campaign Period, commencement and end date of the Campaign, at any time by giving notification within the period BSN deems reasonable prior to such amendment, variation, deletion or addition by posting at BSN's Website and/or BSN official social media page, by post, by notification in the mass media, by posting the notice in BSN's branches or by electronic transmission or any other method of communication that BSN think appropriate. Any amendment, variation, deletion or addition to the Terms and Conditions herein shall be binding on the Eligible Customers and/or Winner(s).

31. Sekiranya terdapat percanggahan antara Terma dan Syarat Kempen ini dengan bahan pengiklanan, promosi, publisiti dan bahan-bahan lain berkaitan atau bersabit dengan Kempen ini, maka Terma dan

Syarat ini akan terpakai. Sebarang perkara mengenai Kempen yang tidak dinyatakan di dalam Terma dan Syarat adalah bergantung kepada budi bicara pihak BSN.

In the event of any inconsistency between this Terms and Conditions and any advertising, promotional, publicity and other materials relating to or in connection with the Campaign, then this Terms and Conditions shall prevail. Any matter with regards to the Campaign which is not covered in this Terms and Conditions will be determined solely by BSN at its discretion.

32. Terma dan Syarat ini adalah tertakluk kepada dan ditafsir selaras dengan undang-undang Malaysia dan tertakluk kepada bidang kuasa eksklusif Mahkamah Malaysia.

This Terms and Conditions shall be subject to and construed in accordance by the Laws of Malaysia and subject to the exclusive jurisdiction of the Courts of Malaysia.

33. Untuk maklumat dan pertanyaan lanjut berhubung Kempen ini, sila hubungi BSN di 1 300 88 1900.

For more information and query relating to the Campaign, please contact BSN at 1 300 88 1900.

- TERMA DAN SYARAT KEMPEN TAMAT -
- END OF CAMPAIGN TERMS AND CONDITIONS-